

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN TÂN BIÊN  
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 69/2020/HS-ST  
Ngày 25-8-2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN BIÊN, TỈNH TÂY NINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Thanh Thúy.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Bà Nguyễn Thị Thân;
2. Bà Nguyễn Thị Tám.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Đinh Thị Hồng Diên, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Hằng – Kiểm sát viên.

Ngày 25 tháng 8 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 68/2020/TLHS-ST ngày 21 tháng 7 năm 2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 67/2020/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 8 năm 2020 đối với bị cáo:

**Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT)**, sinh ngày 21 tháng 3 năm 1996 tại tỉnh N; nơi cư trú: Ấp T, xã T, huyện B, tỉnh N; nghề nghiệp: Không; trình độ học vấn: 7/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Thiên Chúa giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn T và bà Vũ Thị K; bị cáo chưa có vợ, con; tiền án: Không có; tiền sự: Có 01 tiền sự, tại Quyết định số 21/QĐ-TA ngày 20/4/2018 của Tòa án nhân dân huyện B, tỉnh N quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc đối với Nguyễn Vũ P trong thời gian 18 (mười tám) tháng do có hành vi sử dụng trái phép chất ma túy nhiều lần, chưa hết thời hạn được coi là chưa bị xử lý vi phạm hành chính; nhân thân: Tại quyết định số 142/QĐ-XPHC ngày 12/9/2017 Công an xã T, huyện B, tỉnh N xử phạt Nguyễn Vũ P 750.000 đồng về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”, đã nộp phạt tháng 10/2017 và tại Quyết định số 06/QĐ-UBND ngày 30/01/2018 của UBND xã T, huyện B, tỉnh N về việc áp dụng biện pháp giáo dục tại xã, phường, thị trấn trong thời gian 03 (ba) tháng, đã hết thời hạn được coi là chưa bị xử lý vi phạm hành chính; bị cáo bị tạm giữ từ ngày 11/02/2020 đến ngày 15/02/2020 chuyển sang tạm giam cho đến nay, có mặt.

- Bị hại: Anh **Trần Quốc H**, sinh năm 1994; nơi cư trú: Ấp T, xã T, huyện B, tỉnh N; có mặt.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

*Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:*

Khoảng 09 giờ ngày 11/02/2020, Nguyễn Vũ P nhờ người tên L không xác định họ tên, địa chỉ cụ thể ở khu vực ngã 4 B, thành phố N mua giùm ma túy, loại Heroin với số tiền 600.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, L đưa lại cho P và được P cho một ít để trả công cho L. Số ma túy còn lại, P đem về nhà thuộc ấp T, xã T, huyện B, tỉnh N để cất giấu trong phòng ngủ. Khoảng 11 giờ cùng ngày, P rủ bạn là Trần Quốc H đến để cùng sử dụng ma túy. P khép cửa phòng ngủ rồi bỏ ma túy ra đĩa để trên bọc giường ngủ của P cho H pha chế ma túy. Trong lúc H đang pha Heroin thì mẹ của P là bà Vũ Thị K sinh năm 1970, ngụ cùng địa chỉ với P yêu cầu P mở cửa, nếu không sẽ báo Công an. P liền chốt bên trong cửa phòng ngủ lại. Do trước đó P có sử dụng ma túy lại nghe mẹ nói vậy nên không kiểm soát được hành vi đã dùng cây sắt có 01 đầu tù và 01 đầu nhọn, kích thước 39,5cm x 2,3cm x 0,2cm đánh vào đầu H 06 cái liên tiếp làm H gục xuống, bất tỉnh tại chỗ. Bà K nghe tiếng động lớn trong phòng liền dùng cờ lê đập cửa phòng ngủ của P để mở khóa và cùng chồng là ông Nguyễn Văn T chạy vào phòng kéo P ra. P bỏ cây sắt tại hiện trường, bà K gọi hàng xóm đến đưa H đi cấp cứu, còn ông T báo Công an nên P bỏ chạy. Đến 18 giờ 30 cùng ngày, P ra đầu thú tại Công an huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh.

H được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện Chợ Rẫy thành phố Hồ Chí Minh, sau đó chuyển đến điều trị tại Bệnh viện Chỉnh hình và phục hồi chức năng thành phố Hồ Chí Minh, Bệnh viện Đa khoa tỉnh Tây Ninh, đến ngày 18/02/2020 thì xuất viện. Ngày 28/02/2020, H làm đơn yêu cầu xử lý hình sự đối với P.

Thu giữ tại hiện trường 01 thanh sắt nêu trên cùng những mảnh vỡ của chất rắn màu trắng trong đĩa màu trắng bằng sứ trên bọc giường trong phòng ngủ của Nguyễn Vũ P được cho vào 01 bịch nylon hàn kín ký hiệu M1.

Tại Cơ quan điều tra, Nguyễn Vũ P đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, đã tác động gia đình bồi thường cho bị hại. Sau khi thực hiện hành vi phạm tội, P ra đầu thú. Tuy nhiên, P có nhân thân xấu, từng bị xử phạt hành chính 02 lần về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy, đã hết thời hạn được coi là chưa bị xử lý vi phạm hành chính.

#### *\* Kết quả giám định:*

- Giám định ma túy: Tại Kết luận giám định số 194/KL-KTHS ngày 12/02/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh kết luận: Mẫu chất rắn màu trắng bên trong 01 bịch nylon được hàn kín (ký hiệu M1) gửi đến giám định là chất ma túy; loại Heroin; khối lượng 0,3428 gam. Sau giám định M1 còn lại 0,2648 gam.

- Giám định thương tích: Tại Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 60/2020/TgT ngày 30/3/2020 và Công văn số 77/CV-TTPY ngày 11/5/2020 của Trung tâm pháp y, Sở y tế tỉnh Tây Ninh kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Trần Quốc H do thương tích gây nên hiện tại là 55%.

- Giám định vết máu: Tại Kết luận giám định số 250/KL-KTHS ngày 28/02/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh kết luận: vết màu nâu đỏ thu tại hiện trường bằng gạc y tế và vết màu nâu đỏ dính trên đầu tù của 01 thanh kim loại có 01 đầu tù và 01 đầu nhọn, kích thước 39,5 cm x 2,3 cm x 0,2 cm ghi thu tại hiện trường là máu người, thuộc nhóm máu O, cùng nhóm với nhóm máu của anh Trần Quốc H.

*\* Việc thu giữ, tạm giữ tài liệu đồ vật; xử lý vật chứng:*

- 01 (một) bì thư kí hiệu M1: 0,2648 gam, loại Heroin còn lại sau giám định được niêm phong có chữ ký của Giám định viên và trợ lý giám định;

- 01 (một) thanh kim loại kích thước 39,5cm x 2,3cm x 0,2cm, có 01 đầu tù và 01 đầu nhọn, trên đầu tù có vết màu đỏ nghi máu; 01 (một) cờ lê;

- 01 (một) cây kéo màu đen; 01 (một) cái đĩa màu trắng bên trong có 01 (một) con dao lam và 01 (một) ống nhựa; 01 (một) bọc nhựa đựng kim tiêm; 01 (một) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm đã xé; 01 (một) đoạn dây điện màu đỏ; 01 (một) ống xylanh nhựa; 01 (một) pít tông nhựa (bộ phận bơm kim tiêm); 04 (bốn) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm và ống thủy tinh chứa chất lỏng màu trắng;

- 01 (một) điện thoại Nokia màu xanh, số seri 356962095029261.

*\* Kết quả kê biên tài sản:* Nguyễn Vũ P không có tài sản riêng có giá trị nên không tiến hành kê biên

*\* Phân trách nhiệm dân sự:* Nguyễn Vũ P đã tác động gia đình bồi thường cho Trần Quốc H 15.000.000 đồng.

*Bản cáo trạng số 74/CT-VKS-KSĐT ngày 21 tháng 7 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh truy tố bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) về các tội “Cố ý gây thương tích”, “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 3 Điều 134 và điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.*

Tại phiên tòa,

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) phạm các tội “Cố ý gây thương tích”, “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 3 Điều 134 và điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự;

Căn cứ điểm c khoản 3 Điều 134; các điểm b, s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) từ 05 (năm) năm tù đến 06 (sáu) năm tù.

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) từ 15 (mười lăm) tháng tù đến 18 (mười tám) tháng tù.

Căn cứ Điều 55 Bộ luật Hình sự tổng hợp hình phạt buộc bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) phải chấp hành hình phạt chung của cả hai tội.

\* *Về xử lý vật chứng*: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự đề nghị Hội đồng xét xử xử lý vật chứng theo quy định pháp luật.

\* *Về bồi thường thiệt hại*: Ghi nhận bị cáo Nguyễn Vũ P đã bồi thường thiệt hại cho bị hại anh Trần Quốc H số tiền 15.000.000 (mười lăm triệu) đồng, anh H không yêu cầu bồi thường gì thêm.

Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) thừa nhận hành vi phạm tội như bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh đã truy tố và không có ý kiến tranh luận.

Bị hại Trần Quốc H không yêu cầu bị cáo Nguyễn Vũ P bồi thường gì thêm và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo P.

Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm trở về với gia đình.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh; Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh; Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Chứng cứ xác định bị cáo có tội:

[2.1] Khoảng 11 giờ ngày 11/02/2020, tại ấp T, xã T, huyện B, tỉnh N, Nguyễn Vũ P không có mâu thuẫn gì với anh Trần Quốc H nhưng lại vô cớ thực hiện hành vi gây thương tích cho anh H, điều này thể hiện bị cáo có tính chất côn đồ (quy định tại điểm i khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự) và khi thực hiện hành vi bị cáo P dùng cây sắt có một đầu tù và một đầu nhọn, kích thước 39,5cm x 2,3cm x 0,2cm là hung khí nguy hiểm (quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự) đánh liên tiếp sáu cái vào đầu anh H làm anh H gục xuống, bất tỉnh tại chỗ. Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 60/2020/TgT ngày 30/3/2020 và Công văn số 77/CV-TTPY ngày 11/5/2020 của Trung tâm pháp y, Sở y tế tỉnh Tây Ninh kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Trần Quốc H do thương tích gây nên hiện tại là 55%. Do đó, hành vi của bị cáo Nguyễn Vũ P đã đủ yếu tố cấu thành tội

“Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm c khoản 3 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

[2.2] Ngoài ra, khi Cơ quan Công an khám xét nhà Nguyễn Vũ P đã thu giữ trong phòng ngủ của P 0,3428 gam ma túy, loại Heroin. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, P khai nhận số ma túy bị thu giữ do P mua về để sử dụng, nên hành vi của Nguyễn Vũ P đủ yếu tố cấu thành tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

[2.3] Bản cáo trạng số 74/CT-VKS-KSĐT ngày 21 tháng 7 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Biên đã truy tố đối với bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: P T) và luận tội của Kiểm sát viên tại phiên tòa là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng quy định pháp luật.

[3] Vụ án mang tính chất rất nghiêm trọng, hành vi cố ý gây thương tích của bị cáo Nguyễn Vũ P đã xâm phạm đến sức khỏe của người khác được pháp luật hình sự bảo vệ. Đồng thời hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo cũng là hành vi nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về các chất ma túy và gây mất trật tự, trị an tại địa phương. Ma túy có tác hại rất lớn đến bản thân bị cáo, gia đình, xã hội và là nguyên nhân của các tệ nạn xã hội khác. Do đó, cần có mức án nghiêm khắc đối với bị cáo và cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đủ sức giáo dục, cải tạo bị cáo và đồng thời mới có tác dụng răn đe, phòng ngừa các tội phạm.

[4] Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt, cần xem xét đến tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân đối với bị cáo.

[4.1] Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[4.2] Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: P T) thành khẩn khai báo đối với cả hai tội danh; bị cáo đã tác động gia đình bồi thường thiệt hại cho bị hại anh Trần Quốc H số tiền 15.000.000 đồng để khắc phục hậu quả; trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị hại H xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo P. Ngoài ra, sau khi thực hiện hành vi gây thương tích cho bị hại H, P đã đến Công an huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh để đầu thú hành vi phạm tội của mình. Do đó, Hội đồng xét xử xem xét áp dụng các tình tiết quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[4.3] Nhân thân: Bị cáo Nguyễn Vũ P từng bị xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Sử dụng trái phép chất ma túy”, nên nhân thân của bị cáo bị xem là xấu.

[5] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) không có tài sản riêng có giá trị nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng:

- 01 (một) bì thư kí hiệu M1: 0,2648 gam, loại Heroin còn lại được niêm phong có chữ ký của Giám định viên và trợ lý giám định; 01 (một) thanh kim loại kích thước 39,5cm x 2,3cm x 0,2cm, có 01 đầu tù và 01 đầu nhọn, trên đầu tù có

vết màu đỏ nghi máu; 01 (một) cò lê; 01 (một) cây kéo màu đen; 01 (một) cái đĩa màu trắng bên trong có 01 (một) con dao lam và 01 (một) ống nhựa; 01 (một) bọc nhựa đựng kim tiêm; 01 (một) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm đã xé; 01 (một) đoạn dây điện màu đỏ; 01 (một) ống xylanh nhựa; 01 (một) pít tông nhựa (bộ phận bơm kim tiêm); 04 (bốn) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm và ống thủy tinh chứa chất lỏng màu trắng là vật chứng của vụ án, không còn giá trị sử dụng nên căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, cần tịch thu tiêu hủy;

- 01 (một) điện thoại Nokia màu xanh, số seri 356962095029261 của bị cáo Nguyễn Vũ P không liên quan đến việc thực hiện tội phạm, nhưng cần tiếp tục tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

*Trường hợp người phải thi hành án không tự nguyện thi hành án thì Chấp hành viên xử lý tiền, tài sản đó để đảm bảo thi hành án theo quy định tại đoạn 2 khoản 1 Điều 126 của Luật Thi hành án dân sự;*

*Trường hợp người phải thi hành án đã tự nguyện thi hành án xong thì Thủ trưởng cơ quan thi hành án dân sự ra quyết định trả lại tiền, tài sản tạm giữ theo quy định tại đoạn 1 khoản 1 Điều 126 của Luật Thi hành án dân sự.*

[7] Về bồi thường thiệt hại: Bị cáo Nguyễn Vũ P đã bồi thường thiệt hại cho bị hại anh Trần Quốc H số tiền 15.000.000 (mười lăm triệu) đồng, anh H không yêu cầu bồi thường gì thêm, nên cần ghi nhận.

[8] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm theo quy định theo các Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

*Vì các lẽ trên,*

## **QUYẾT ĐỊNH:**

**1.1.** Căn cứ điểm c khoản 3 Điều 134; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo **Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) 05 (năm) năm tù** về tội “*Cố ý gây thương tích*”.

**1.2.** Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự:

Xử phạt bị cáo **Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) 01 (một) năm 03 (ba) tháng tù** về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”.

Căn cứ Điều 55 Bộ luật Hình sự tổng hợp hình phạt, buộc bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) chấp hành hình phạt chung của cả hai tội “*Cố ý gây thương tích*”, “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” là: **06 (sáu) năm 03 (ba) tháng tù**, thời gian chấp hành án phạt tù tính từ ngày 11/02/2020.

**2. Về xử lý vật chứng:** Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) bì thư kí hiệu M1: 0,2648 gam, loại Heroin còn lại được niêm phong có chữ ký của Giám định viên và trợ lý giám định; 01 (một) thanh kim loại kích thước 39,5cm x 2,3cm x 0,2cm, có 01 đầu tù và 01 đầu nhọn, trên đầu tù có vết màu đỏ nghi máu; 01 (một) cờ lê; 01 (một) cây kéo màu đen; 01 (một) cái đĩa màu trắng bên trong có 01 (một) con dao lam và 01 (một) ống nhựa; 01 (một) bọc nhựa đựng kim tiêm; 01 (một) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm đã xé; 01 (một) đoạn dây điện màu đỏ; 01 (một) ống xylanh nhựa; 01 (một) pít tông nhựa (bộ phận bơm kim tiêm); 04 (bốn) bọc nhựa đựng bơm kim tiêm và ống thủy tinh chứa chất lỏng màu trắng;

- Tạm giữ của bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) 01 (một) điện thoại Nokia màu xanh, số seri 356962095029261 để đảm bảo thi hành án.

*Trường hợp người phải thi hành án không tự nguyện thi hành án thì Chấp hành viên xử lý tiền, tài sản đó để đảm bảo thi hành án theo quy định tại đoạn 2 khoản 1 Điều 126 của Luật Thi hành án dân sự;*

*Trường hợp người phải thi hành án đã tự nguyện thi hành án xong thì Thủ trưởng cơ quan thi hành án dân sự ra quyết định trả lại tiền, tài sản tạm giữ theo quy định tại đoạn 1 khoản 1 Điều 126 của Luật Thi hành án dân sự.*

(Vật chứng đang được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Biên, tỉnh Tây Ninh theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 11/8/2020).

**3. Về bồi thường thiệt hại:** Căn cứ Điều 48 Bộ luật Hình sự và Điều 590 Bộ luật Dân sự:

Ghi nhận bị cáo Nguyễn Vũ P đã bồi thường thiệt hại cho bị hại anh Trần Quốc H số tiền 15.000.000 (mười lăm triệu) đồng, anh H không yêu cầu bồi thường gì thêm.

**4. Về án phí:** Căn cứ Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

Buộc bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT) phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

**5. Về quyền kháng cáo:** Bị cáo Nguyễn Vũ P (tên gọi khác: PT), bị hại anh Trần Quốc H có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh để xét xử phúc thẩm trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- Phòng KTNV-TAND tỉnh Tây Ninh;
- VKSND huyện Tân Biên;
- Chi cục THADS huyện Tân Biên;
- Phòng PV06-Công an Tây Ninh;
- Phòng lý lịch Sở Tư pháp TTN;
- Đội điều tra CA huyện Tân Biên;
- THA phạt tù;
- Bị cáo;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu tập án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

(Đã ký)

**Nguyễn Thị Thanh Thúy**